



Oslo kommune  
**Bydel Ullern**  
Bydelsadministrasjonen

**Møtebok**

**Utvalg:** Ullern bydelsutvalg  
**Møtedato:** 11.09.2014  
**Tidspunkt:** 18:00  
**Møtested:** Hoffsvveien 48  
**Møterom:** Bydelsutvalgets møtesal

Følgende medlemmer møtte:

Navn	Funksjon	Repr	Vara for
Carl Oscar Pedersen	Leder	H	
Liv Wiborg	Nestleder	V	
Benedicta Aall Bugge	Medlem	H	
Hermann Smith-Sivertsen	Medlem	H	
Liv Bugge Wilhelmsen	Medlem	H	
Anne Sofie Toflsby	Medlem	H	Fra sak PS 14/76
Cecilie Wiese Porsmyr	Medlem	H	
Preben Hassing	Medlem	H	
Hilbert Eilertsen	Varamedlem	H	Tore Strandskog
Wenche Berthelsen	Varamedlem	H	Shahzad Rana
Synnøve Konglevoll	Medlem	A	
Katrine Ore	Medlem	A	
Inger Leiner	Varamedlem	A	Katinka Greve Leiner
Bent Erik Bakken	Medlem	V	
Berit Jensen Riis	Medlem	F	

Følgende møtte fra administrasjonen:

Navn	Stilling
Kari Andreassen	Bydelsdirektør
Christian Bøgh	Økonomisjef
Randi Kvåle Iversen	Informasjonskonsulent
Tore Gleditsch	Rådgiver – leder politisk sekretariat

Carl Oscar Pedersen  
Leder

Tore Gleditsch  
Utvalgssekretær

**Åpen halvtime:**

Mette Hummel til sak PS 14/82 Vækerøveien 41 - forslag til reguleringsplan til offentlig ettersyn

### Utdelt på bordet:

- Til bydelsutvalgets sak OS 14/17: 2. tertialstatistikk 2014 Vedlegg
- Til bydelsutvalgets sak PS 14/82: E-post fra Tone-Lill Karlsen til bydelsutvalget
- Informasjonsbrosjyre om Stoppestedet

Saksnr	Tittel
PS 14/74	Godkjenning av innkalling og saksliste til Ullern bydelsutvalgs møte 11.09.2014
PS 14/75	Protokoll fra Ullern bydelsutvalg 19.06.2014
PS 14/76	2. tertialmelding og økonomirapportering
OS 14/17	2. tertialstatistikk 2014
PS 14/77	Høring: Regulering av tiggung - Oslo kommunes politivedtekt
PS 14/78	Tilskudd til kultur- og idrettsaktiviteter 2014
PS 14/79	Forvaltningsrevisjon om kommunens organisering av sykehjemstjenester - spørsmål til bydelsutvalgene
PS 14/80	Uttalelse til klage over Plan- og bygningsetatens avslag på søknad om oppføring av iskjøleanlegg og dispensasjoner fra reguleringsplan
PS 14/81	Ullernchausseen 26 - uttalelse til klage over Plan- og bygningsetatens rammetillatelse på søknad om veianlegg og dispensasjon fra arealplan
PS 14/82	Vækerøveien 41 - forslag til reguleringsplan til offentlig ettersyn
PS 14/83	Hoffsveien - uttalelse til forslag om nedsatt fartsgrense
PS 14/84	Uttalelse til konsesjonssøknad for kabelanlegg 132 kV Lilleaker-Jar
PS 14/85	Uttalelse til forslag om endringer i forskrift om konsekvensutredninger for planer etter plan- og bygningsloven
PS 14/86	Søknad om bevilling - Scandic Sjølyst
PS 14/87	Søknad om bevilling - Mats og Martin AS
PS 14/88	Rapport fra tilsynsbesøk Madserud sykehjem 25.04.2014
PS 14/89	Rapport fra tilsynsbesøk Smestadhjemmet 25.04.2014
PS 14/90	Rapport fra tilsynsbesøk Kajalund sykehjem 08.05.2014
PS 14/91	Rapport fra tilsynsbesøk Casinetto aktivitetssenter 08.05.2014
PS 14/92	Rapport fra tilsynsbesøk Casinetto aktivitetssenter 19.06.2014
OS 14/18	Tilsyn og revisjon 1. halvår 2014
OS 14/19	Bydelens internkontroll 2014
OS 14/20	Referat fra arbeidsutvalgets møte 01.09.2014

**PS 14/74 Godkjenning av innkalling og saksliste til Ullern bydelsutvalgs møte 11.09.2014**

Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Innkalling og saksliste godkjennes.»

**PS 14/75 Protokoll fra Ullern bydelsutvalg 19.06.2014**

Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Protokoll fra Ullern bydelsutvalg 19.06.2014 godkjennes.»

**PS 14/76 2. tertialmelding og økonomirapportering**

Liv Bugge Wilhelmsen(H) fremmet følgende forslag til vedtak som tillegg til bydelsdirektørens forslag:  
«Det opprettes tilbud til gutter som kunne ha glede/nytte av samtalegrupper.»  
Ullern bydelsutvalg vedtok enstemmig å oversende vedtaket til Ullern kultur- og oppvekstkomite for videre behandling.

**Etter dette er Ullern bydelsutvalgs enstemmige vedtak:**

”Bydelsutvalget tar 2.tertialmelding og økonomirapportering pr. juli 2014 til etterretning.

Bydelsutvalgets oversender følgende vedtak: «Det opprettes tilbud til gutter som kunne ha glede/nytte av samtalegrupper.» Til Ullern kultur- og oppvekstkomite for videre behandling.»

**OS 14/17 2. tertialstatistikk 2014**

Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Bydelsutvalget tar 2. tertialstatistikken til orientering.»

**PS 14/77 Høring: Regulering av tigging - Oslo kommunes politivedtekt**

Bydelsdirektørens forslag til vedtak: «Det anbefales et generelt tiggeforbud i Oslo, jfr forslag 1» ble vedtatt med 10 (9H og 1F) stemmer mot 5 (3A og 2V) stemmer.

Venstre og Arbeiderpartiet foreslo følgende tillegg til bydelsdirektørens forslag til vedtak: «Det arbeidet som gjøres via Frelsesarmeen og bymisjonen fortsetter både i Oslo og i hjemlandet.»  
Forslaget ble enstemmig vedtatt.

Høyre og Fremskrittspartiet foreslo følgende tillegg til bydelsdirektørens forslag til vedtak: «Bruk av EØS-midler i aktuelle land hvor tiggeren kommer fra bør intensiveres.»

Katrine Ore(A) foreslo følgende tillegg til bydelsdirektørens forslag til vedtak: «Det må følges nøye med på hvordan endring i vedtektene påvirker barn/unge under 18 år.»

**Etter dette er Ullern bydelsutvalgs vedtak:**

«Det anbefales et generelt tiggeforbud i Oslo, jfr: forslag 1 med følgende presiseringer:

- Det arbeidet som gjøres via Frelsesarmeen og bymisjonen fortsetter både i Oslo og i hjemlandet
- Bruk av EØS-midler i aktuelle land hvor tiggeren kommer fra bør intensiveres
- Det må følges nøye med på hvordan endring i vedtektene påvirker barn/unge under 18 år»

**PS 14/78 Tilskudd til kultur- og idrettsaktiviteter 2014**

**Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:**

«Ullern bydelsutvalg ber bydelsdirektøren lyse ut midler for 2015 slik at det er mulig for bydelsutvalget å foreta en utdeling tidlig i første halvår 2015 og eventuelt en tildeling tidlig annet halvår 2015.

Ullern bydelsutvalg fordeler tilskudd til kultur og idrettsaktiviteter i 2014 som følger:

<b>Tiltak</b>	<b>Vedtak</b>	<b>Sum</b>
Søknad fra Lilleaker Storband om kr. 30 000 til konsert og arrangementsstøtte.	Søknaden avslått (arrangementet avholdt før søknadsfristens utløp).	0

Søknad fra Lilleaker Janitsjar om kr. 20 000 til konsert og arrangementsstøtte.	Søknaden innvilget med kr. 20 000.	20 000
Søknad fra Lilleaker Janitsjar om kr. 25 000 i prosjektstøtte.	Søknaden innvilget med kr. 25 000.	25 000
Søknad fra Lystharmonikerne om kr. 10 500 til konsert og arrangementsstøttet.	Søknaden innvilget med kr. 7 000	7 000
Søknad fra Magnus Wilson Søbstad m.fl. om etablering av fotballbane/ballbinge på område i Bestumveien sør for jernbanen.	Det avsettes inntil kr. 25 000 for å utrede muligheten for at etablere fotballbane/ballbinge i det aktuelle området.	25 000
Søknad fra Ullern bandy om kr. 80 000 i oppstartstilskudd.	Søknaden innvilget med kr. 30 000 til økt satsing på jenter og bandy.	30 000
Søknad fra Ullern bandy om kr. 10 000 i kurs- og studiebidrag for skolering av styre- og utvalgsmedlemmer i Sverige.	Søknaden avslått.	0
Søknad fra Ullern bandy om kr. 25 000 i konsert og arrangementsstøtte for å arrangere Ullern Cup og deltakelse på treningsleir.	Søknaden innvilget med kr. 25 000.	25 000
Søknad fra Ullern bandy om kr. 30 000 i prosjektilskudd-, kulturtiltak i barnehage, SFO, institusjoner og særskilte grupper for å arrangere bandyskole.	Søknaden innvilget med kr. 30 000.	30 000
Søknad fra Ullern seniorsenter. Det søkes om kr. 40 000 i konsert og arrangementsstøtte for gjennomføring av 4 konserter i forbindelse med senterets 60 års jubileum 18.10.2014.	Søknaden innvilget med kr. 40 000.	40 000
Søknad fra Oslo Skøiteklub om kr. 35 000 til kurs og studiebidrag til gjennomføring av skøyteskoler vinteren 2014/15.	Søknaden innvilget med kr. 35 000	35 000
Søknad fra Oslo Skøiteklub om kr. 15 000 i konsert og arrangementsstøtte for gjennomføring av skøytesportens dag og OSKs juleshow.	Søknaden innvilget med kr. 5 000 til skøytesportens dag.	5 000
Søknad fra Ullern IF håndball om kr. 75 000 i kurs- og studiebidrag til barne- og ungdomsaktiviteter for gjennomføring av trener- og dommerkurs sesongen 2014/15.	Søknaden innvilget med kr. 75 000.	75 000

Søknad fra Skøyen menighet om kr. 62 000 i oppstarttilskudd for bandarbeid for ungdom.	Søknaden innvilget med kr. 37 000	37 000
Søknad fra Skøyen menighet om kr. 30 000 i konsert- og arrangementsstøtte til jubileumsarrangement i forbindelse med Skøyen kirkes 25 års jubileum.	Søknaden innvilget med kr. 30 000.	30 000
Søknad fra Skøyen menighet om kr. 8 000 i konsert og arrangementsstøtte til to ekstra solister ved kirkens julegudstjenester.	Søknaden foreslås innvilget med kr. 8 000.	8 000
Søknad fra Skøyen menighet om kr. 6 600 til oppstart av tweensklubb.	Søknaden innvilget med kr. 6 600.	6 600
Søknad fra Skøyen menighet om kr. 4 000 til utstyr(matter) til babysang.	Søknaden innvilget med kr. 4 000.	4 000
Søknad fra Lilleaker skoles musikkorps om kr. 40 000 for 8 deltakere på instruktørkurs.	Søknaden innvilget med kr. 40 000.	40 000
Søknad fra Lilleaker skoles musikkorps om kr. 60 000 til å avholde 2 seminarer og 2 konserter i forbindelse med korpsets deltakelse i Oslomesterskapet.	Søknaden innvilget med kr. 40 000.	40 000
Søknad fra Bestum Strykeorkester om kr. 15 000 til orkesterets julekonsert i Ullern kirke.	Søknaden innvilget med kr. 15 000.	15 000
Søknad fra Stoppestedet Ungdomshus om kr. 26 871 til innkjøp av instrumenter til prosjekt i samarbeid med Oslo musikk- og kulturskole.	Søknaden innvilget med kr. 26 871	26 871
<b>Samlet</b>		<b>524 471</b>

PS 14/79

**Forvaltningsrevisjon om kommunens organisering av sykehjemstjenester - spørsmål til bydelsutvalgene**

**Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:**

**Sp. 1: Har bydelsutvalget synspunkter på/erfaringer med eventuelle fordeler og ulemper ved dagens organisering av sykehjemstilbudet, for eksempel når det gjelder kapasitet , spesialisering, fritt sykehjemvalg, kvalitet, effektivitet, eventuelt andre forhold?**

- Et av hovedargumentene for opprettelsen av Sykehjemsetaten var lik og bedre kvalitet ved byens sykehjem. Bydel Ullern har opplevd store innsparinger på sykehjemmene etter at etaten ble etablert. Innsparingene har gått på bekostning av kvalitet og tilbud til beboerne.

- Kostnaden ved plassene har økt betydelig ut over pris og lønnsvekst, uten at vi dermed har sett tilsvarende økning i kvalitet. På grunn av subsidier har heldigvis bydelens kostnader ikke økt tilsvarende mye, men vi mener at økte kostnader bør gi tilsvarende økt kvalitet.
- Ullern Bydelsutvalg er av den oppfatning at etableringen av Sykehjemsetaten representerer et godt eksempel på økende grad av byråkratisering av helse – og sosialpolitikken.
- Andel skjermete plasser i bydelen er redusert, samtidig som antall eldre i Bydel Ullern er gått opp. En utfordring med dagens løsning er at demens plassene prises dyrere, og vi ser derfor frem til en omlegging av finansering av «somatisk» og «dement» plasser til samme enhetspris.
- Etaten viser svak innsikt i sammenhengen mellom de ulike trinnene i omsorgstrappen (eksempel saken med Diakonhjemmet og rehabiliteringstilbudet der som ble nedlagt)

**Sp 2: Har det å overdra ansvaret for driften av sykehjem til en sentral etat ført til en svekkelse av bydelssystemet og lokaldemokratiet etter bydelsutvalgets syn?**

- Bydelsutvalget opplever å ikke bli hensyntatt og hørt av Sykehjemsetaten.
- Bydelsutvalgene vektlegger mer lokale hensyn og tilpasninger enn det Sykehjemsetaten har gjort i sitt virke.
- Bydelsutvalget kjøper tjenesten fra Sykehjemsetaten til pris og kvalitet fremforhandlet av Byrådet. Sykehjemsetaten forholder seg dermed i hovedsak til Byrådet, mens bydelsutvalget som kjøper hverken kan påvirke innhold eller kvalitet. Dette gir en komplisert beslutningskjede.
- Bydelsutvalgene og tilsynsutvalgene blir heller ikke hørt når de påpeker feil og mangler, men blir møtt med arroganse og manglende evne til å gå i dialog og rette opp påpekte mangler. Dette svekker innbyggernes tillit til politikere og demokratiet. Se for øvrig svar på neste spørsmål om tilsynsutvalgene.
- Bydelsutvalget i Bydel Ullern opplever organiseringen av Sykehjemsetaten og systemet rundt som en svekkelse av lokaldemokratiet og dermed målet om å fatte politiske beslutninger så nært borgerne som mulig.
- Det er lokale behov og forskjeller som må ivaretas for våre sykehjemsbeboere. Dette gjøres best i lokalmiljøet

**Sp 3: Har bydelsutvalget synspunkter på hvordan tilsynsrollen med sykehjem fungerer innen dagens sykehjemsorganisering?**

- Bydelsutvalgenes tilsynsfunksjon er klart svekket etter opprettelsen av Sykehjemsetaten.
- Lokale tilsynsutvalg, og deres rapporter, blir i stor grad ignorert og ikke fulgt opp av Sykehjemsetaten.
- Sykehjemsetaten viser manglende evne til å følge opp tilsynsutvalgenes rapporter – enten det gjelder bygningsmessige utbedringer, pasientbehandling eller dårlig ledelse. Bydelsutvalget opplever stadig situasjoner hvor Sykehjemsetaten fraskriver seg ansvar og skylder på Omsorgsbygg, og vise versa.

- En svakhet ved oppfølgingen av tilsynsrapportene, er at Sykehjemsetaten ikke tar hensyn til individuelle behov ved de ulike sykehjemmene og de som bor der.
- Vi har også eksempler på manglende forståelse for habilitet i forbindelse med klager, hvor ledelsen på angjeldende sykehjem blir en del av saksbehandlingen av klagen.
- Før opprettelsen av Sykehjemsetaten, ble tilsynsutvalgenes rapporter behandlet direkte i Bydelsutvalgene som fulgte opp lokalt.
- Tilsynsutvalgene er viktige pådrivere til det beste for beboere på sykehjem og må tas på alvor.

**Sp 4: Har bydelsutvalget synspunkter på andre organisatoriske løsninger for sykehjemssektoren som kan gi bedre kvalitet og mer effektiv ressursutnyttelse?**

- Det finnes mange ulike muligheter for å organisere driften av Oslos sykehjemsplasser for eksempel
  - Legges direkte under bydelene
  - Innføre en form for konkurranse om å tilby sykehjemsplasser til Oslos innbyggere "
  - Rent offentlig eierskap
- Bydelsutvalget i bydel Ullern opplevde en bedre kvalitet på de lokale sykehjemmene da bydelen hadde ansvaret.

Ullern bydelsutvalg ber om at ulike alternativer utredes.

**PS 14/80**

**Uttalelse til klage over Plan- og bygningsetatens avslag på søknad om oppføring av iskjøleanlegg og dispensasjoner fra reguleringsplan**

Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:

«Med bakgrunn i sakens spesielle bakgrunn anbefales at dispensasjon gis for fem år fra reguleringsplan og oppføring av iskjøleanlegg. I løpet av fem år må partene, dvs Bymiljøetaten, Ullern idrettsforening og Plan- og bygningsetaten komme frem til en permanent løsning. Imidlertid må støyforholdene for naboene være tilfredsstillende før anlegget tas i bruk i kommende sesong.»

**PS 14/81**

**Ullernchausseen 26 - uttalelse til klage over Plan- og bygningsetatens rammetillatelse på søknad om veianlegg og dispensasjon fra arealplan**

Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:

«Spørsmålet om bussholdeplass inntil ring 3 ved gjenbruksstasjonen bør inngå i en ny planprosess. I denne planprosessen bør man også vurdere om Hafslunds installasjoner/luftetårn kan flyttes og tilpasses gjeldende regulering.

Det vurderes å utsette endelig behandling av søknad om rammetillatelse, eventuelt vurderes det å gi en midlertidig tillatelse til å benytte dagens faktiske arealbruk rundt luftetårnet inntil nevnte planprosess er gjennomført.»

**PS 14/82**

**Vækerøveien 41 - forslag til reguleringsplan til offentlig ettersyn**

**Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:**

«Planforslaget anbefales med følgende forutsetninger:

- Det etableres støyskjerming mot Ullernchausseen og Vækerøveien
- At det i byggetillatelse og ved bygging av boligene nøye følges opp konklusjoner, råd og forslag til avbøtende tiltak i rapportene om støy og luftforurensning.»

- PS 14/83 Hoffsveien - uttalelse til forslag om nedsatt fartsgrense**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Forslag om nedsatt fartsgrense fra 50 km/t til 40 km/t på strekningen Harbitzalleen – Engebrets vei anbefales.»
- PS 14/84 Uttalelse til konsesjonssøknad for kabelanlegg 132 kV Lilleaker-Jar**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Søknad fra Hafslund nett AS av juni 2014, om anleggskonsesjon mm for ny 132 kV kabelanlegg mellom Lilleaker og Jar anbefales.»
- PS 14/85 Uttalelse til forslag om endringer i forskrift om konsekvensutredninger for planer etter plan- og bygningsloven**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«De viktigste endringer som Kommunal- og moderniseringsdepartementet selv foreslår uavhengig av EØS-avtalen anbefales gjennomført. Dette gjelder følgende endringer:
- Unntak fra krav om planprogram
  - Frist for å fastsette planprogram
  - Fjerning av foreleggingsinstituttet
  - Planmyndigheten kan unnlate å fastsette planprogram
  - Samordning av planprogram og konseptvalgutredning.
  - Endring av rollen som ansvarlig myndighet»
- PS 14/86 Søknad om bevilling - Scandic Sjølyst**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Det anbefales at Scandic Sjølyst, Sjølyst Plass 5, innvilges utvidelse av areal i forhold til serverings og skjenketid.»
- PS 14/87 Søknad om bevilling - Mats og Martin AS**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Det anbefales at Mats & Martin AS innvilges ny serverings- og skjenkebevilling ved MM Sushi i Lilleakerveien 16, med åpning/skjenketid inne til 01.00/00.30.»
- PS 14/88 Rapport fra tilsynsbesøk Madserud sykehjem 25.04.2014**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Rapport fra tilsynsbesøk 25.04.2014 ved Madserud sykehjem tas til etterretning.»
- PS 14/89 Rapport fra tilsynsbesøk Smestadhjemmet 25.04.2014**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Rapport fra tilsynsbesøk 25.04.2014 ved Smestadhjemmet tas til etterretning.»
- PS 14/90 Rapport fra tilsynsbesøk Kajalund sykehjem 08.05.2014**  
**Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:**  
«Rapport fra tilsynsbesøk 08.05.2014 ved Kajalund sykehjem tas til etterretning. Bydelsutvalget ser med bekymring på det faktum at nåværende driftsavtale ikke dekker kostnadene forbundet med løpende drift og ber om at Sykehjemsetaten vurderer økt kostnadsramme.»



- PS 14/91 Rapport fra tilsynsbesøk Casinetto aktivitetssenter 08.05.2014**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Rapport fra tilsynsbesøk 08.05.2014 ved Casinetto aktivitetssenter tas til etterretning.»
- PS 14/92 Rapport fra tilsynsbesøk Casinettto aktivitetssenter 19.06.2014**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Rapport fra tilsynsbesøk 19.06.2014 ved Casinetto aktivitetssenter tas til etterretning.»
- OS 14/18 Tilsyn og revisjon 1. halvår 2014**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Saken tas til orientering.»
- OS 14/19 Bydelens internkontroll 2014**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
«Saken tas til orientering.»
- OS 14/20 Referat fra arbeidsutvalgets møte 01.09.2014**  
Ullern bydelsutvalg fattet følgende enstemmige vedtak:  
Referat fra arbeidsutvalgets møte 01.09.2014 tas til orientering.